

Odcinek nr 42 - Was nehmt ihr?

Nowe słownictwo:

die Mahlzeit - posiłek, smacznego

das Mahl - posiłek

die Zeit - czas

zehn - dziesięć

dreizehn - trzynaście

(ihr) **wart** - byliście

(ihr) **nehmt** - braliście

(ihr) **sprecht** - mówiliście

wieder - znów

K: Hallo Mistrzu Językowy!

K: Mahlzeit Daniel!

D: Hi Karolina! Jakie Mahlzeit?

K: Zobacz! Es ist schon 13 Uhr. Jest już trzynasta! Dreizehn to trzynasta. 'Drei', jak pamiętasz, to trzy. A 'zehn' to dziesięć. Piszemy ZEHN, ale nie mówimy 'cehn' tylko 'zehn'. Nie czytamy 'h', podobnie jak w 'geht', 'nehmen'...

D: Na...czyli drei + zehn = dreizehn. 3 plus 10 to 13. Das ist logisch!
Aber warum sagst du 'Mahlzeit' ? Was bedeutet das? Co to znaczy?

**K: Mahlzeit - to posiłek, ale również zwrot 'smacznego'. :)
'Das Mahl' to posiłek, a die Zeit - to czas. Daniel, jak myślisz, jaki rodzajnik ma Mahlzeit?**

D: Pewnie die Mahlzeit, bo drugi czasownik to die Zeit. Zatem 'die'.

D: Ja! Du hast Recht. Zwrotu 'Mahlzeit' używamy, witając się z kimś lub dzwoniąc do kogoś w porze obiadowej. A więc - Mahlzeit, Daniel!

D: Mahlzeit! Karolina, co z tymi wyjątkami dla 'ihr'...?

K: Daniel, to nic straszego. Zapamiętaj, że dla osoby 'ihr' zawsze będziemy mieć końcówkę 't', tak jak fast immer w osobach er/sie/es, poza pewnymi wyjątkami, których część już poznałeś.

D: A tak, pamiętam! Ich war in Berlin. Er war in Berlin. Richtig?

K: Sehr gut! Und ihr?

D: Hm.

K: No dobra, to zapytam inaczej. Wie ist auf Deutsch 'byliśmy'?

D: Waren. Wir waren.

K: Ja, sehr gut! Und jetzt Daniel, Vorsicht. 'Waren' to byliśmy lub też one/oni byli. Pamiętaj, że do wir dodajemy końcówkę 'en'.

D: Ja! Ich pamiętam!

K: To co będzie, gdy ją zabierzemy?

D: War! Ich war, er war!

K: Ja, sehr gut! Teraz wystarczy, że do naszego 'war' dodamy końcóweczkę zarezerwowaną dla ihr, czyli?

D: 'T' ?

K: Ja, sehr gut! I co powstanie?

D: War + t = wart. Ihr wart... Richtig?

K: Richtig!

D: Am Wochenende wart ihr in Köln! Dobrze powiedziałem?

K: Ja, sehr gut! Daniel. Ist das klar?

D: Ja, ich verstehe!

K: Na gut, lieber Teilnehmer, frag bitte: Czy on był w Hiszpanii?



D: War er in Spanien?

K: Und jetzt: Byliście w weekend w Polsce?



D: Wart ihr am Wochenende in Polen?

K: Ja, sehr gut!

A pamiętasz jak powiemy 'ona bierze'?

D: Sie nimmt?

K: Ja, er, sie, es nimmt. A jak będzie 'wy bierzecie'?

D: Hm... Czasownik brać to 'nehmen'. Odrzucam końcówkę 'en' i jest nehmen. A teraz dodaję 't' i wychodzi 'nehmen'. Ihr nehmt?

K: Ja, toll! Gut gemacht! Lieber Teilnehmer, frag bitte: Co bierzesz?



D: Was nimmst du?

K: frag bitte: co bierzecie?



D: Was nehmt ihr?

K: Ja, sehr gut! Daniel, a jak to będzie ze sprechen?

D: 'Sprechen' to mówić! Pamiętam, że dla du, er/sie/es odmienialiśmy ten czasownik troszkę inaczej! Zamiast '-e' wstawialiśmy '-i'. Ich spreche, aber du sprichst.

K: Ja! Und es...?

D: Es spricht...:)

K: Sehr gut! To wróćmy teraz do 'ihr'.

D: Karolina, ich weiß! Bierzemy 'sprechen', odrzucamy '-en', dodajemy 't' i powstaje sprecht!

**K: Daniel, toll! Deutsch ist wie Mathematik. Niemiecki jest jak matematyka!
Bierzemy, podkładamy pod wzór i otrzymujemy wynik!**

D: Ja, das stimmt! Muszę to znowu powiedzieć, choć nie sądziłem, że kiedykolwiek tak pomyślę.... Deutsch ist sehr leicht und logisch :)

K: Ja, genau! Lieber Teilnehmer, frag bitte: Jakimi językami ona mówi?

D: Welche Sprachen spricht sie?



K: Und jetzt: Jakimi językami mówicie?

D: Welche Sprachen sprecht ihr?



K: Ja, sehr gut! Lieber Teilnehmer, sag bitte: On je kolację we Frankfurcie.



D: Er isst das Abendessen in Frankfurt.

K: Und jetzt, sag bitte: Wy jecie zupę.



D: Ihr esst eine Suppe.

K: sag bitte: Studentka bierze 4 pomidory.



D: Die Studentin nimmt vier Tomaten.

K: Wy bierzecie trzynaście pizz.

D: Ihr nehmt dreizehn Pizzas.

K: Ja, sehr gut! Daniel, verstehst du das?

D: Ja, das ist sehr leicht wie die Mathematik :)

K: Daniel, du hast wieder Recht! Znów masz rację!

D: Danke! Lieber Teilnehmer, pamiętaj, aby nauka języka była dla Ciebie dobrą zabawą! Nie ma to jak łączyć przyjemne z pożytecznym. A zatem dobrej zabawy!

K: Viel Spaß! Czyli dobrej zabawy, a dosłownie: wiele zabawy, bo 'viel' to wiele, a 'der Spaß' to zabawa. :)

Tschüss!

Tschau!